TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN PL** **TỈNH THỪA THIÊN HUẾ**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: **16**/2018/QĐST-DS	*PL, ngày 01 tháng 10 năm 2018*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 21 tháng 9 năm 2018 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 07/2018/TLST-DS ngày 16 tháng 7 năm 2018.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

- Nguyên đơn: Ngân hàng thương mại cổ phần NL Việt Nam. Địa chỉ: Số 198, đường Trần Quang Khải, phường Lý Thái Tổ, quận Hoàn Kiếm, thành phố HH.

- Người đại diện hợp pháp của nguyên đơn:

+ Ông Nghiêm XT, chức vụ: Chủ tịch Hội đồng quản trị Ngân hàng thương mại cổ phần NL Việt Nam là người đại diện theo pháp luật của nguyên đơn.

+ Ông Lý HV, chức vụ: Giám đốc Ngân hàng thương mại cổ phần NL Việt Nam - Chi nhánh Huế. Địa chỉ: Địa chỉ: Số 78, đường Hùng Vương, phường Phú Nhuận, TP H, tỉnh Thừa Thiên Huế là người đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn (Văn bản ủy quyền đề ngày 18/6/2018).

+ Ông NH, chức vụ: Trưởng phòng Phòng giao dịch Hương Thủy thuộc Ngân hàng Thương mại cổ phần NL Việt Nam - Chi nhánh Huế. Địa chỉ: Số 1034, đường Nguyễn Tất Thành, phường Phú Bài, thị xã Hương Thủy, tỉnh Thừa Thiên Huế là người đại diện theo ủy quyền lại của nguyên đơn (Văn bản ủy quyền lại đề ngày 20/9/2018).

- Bị đơn: Anh Hoàng Quốc VT, sinh năm 1990, địa chỉ nơi cư trú: Thôn Xuân Lai, xã Lộc An, huyện PL, tỉnh Thừa Thiên Huế; địa chỉ liên hệ: Số nhà 14, đường Lê Minh, phường An Đông, TP H, tỉnh Thừa Thiên Huế.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Về nghĩa vụ trả nợ: Anh Hoàng Quốc VT có nghĩa vụ trả cho Ngân hàng thương mại cổ phần NL Việt Nam Chi nhánh Huế số tiền nợ tính đến ngày 20/9/2018 là 49.465.408 đồng, trong đó: Tiền nợ gốc: 44.171.405 đồng; nợ lãi trong hạn: 4.960.026 đồng; nợ lãi quá hạn: 333.977 đồng, theo "Hợp đồng vay vốn từng lần trung và dài hạn" số: 85/2017/PGD.HT-CBCNV ngày 21/7/2017.

- Về phương thức thanh toán: Anh Hoàng Quốc VT trả số tiền nợ nói trên vào ngày 31/10/2018 tại Ngân hàng thương mại cổ phần NL Việt Nam Chi nhánh Huế.

Kể từ ngày 21/9/2018, anh Hoàng Quốc VT còn phải tiếp tục chịu khoản tiền lãi quá hạn của số tiền nợ gốc chưa thanh toán theo mức lãi suất mà các bên thỏa thuận trong Hợp đồng tín dụng số 85/2017/PGD.HT-CBCNV ngày 21/7/2017 cho đến khi thanh toán xong khoản nợ gốc này.

Trường hợp trong hợp đồng tín dụng nêu trên, các bên có thỏa thuận về việc điều chỉnh lãi suất cho vay theo từng thời kỳ của Ngân hàng thương mại cổ phần NL Việt Nam thì lãi suất mà anh Hoàng Quốc VT phải tiếp tục thanh toán cho Ngân hàng thương mại cổ phần NL Việt Nam theo quyết định của Tòa án cũng sẽ được điều chỉnh cho phù hợp với sự điều chỉnh lãi suất của Ngân hàng thương mại cổ phần NL Việt Nam.

- Về án phí: Nguyên đơn Ngân hàng thương mại cổ phần NL Việt Nam thuận chịu 618.317 đồng án phí nhưng được trừ vào số tiền tạm ứng án phí dân sự sơ thẩm đã nộp là 1.162.000 đồng theo Biên lai thu tạm ứng án phí, lệ phí Tòa án số 006333 ngày 16 tháng 7 năm 2018 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện PL, tỉnh Thừa Thiên Huế; Ngân hàng thương mại cổ phần NL Việt Nam được hoàn trả số tiền chênh lệch là 543.683 đồng.

Bị đơn anh Hoàng Quốc VT thuận chịu 618.317 đồng án phí dân sự sơ thẩm.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- Đương sự;
- VKSND huyện PL;
- Chi cục THADS huyện PL;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

PHAN TRÌNH